



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)
PART II—Section 3—Sub-Section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित
PUBLISHED BY AUTHORITY

363]
No. 363]

नई दिल्ली, मंगलवार, जुलाई 12, 1988/आषाढ़ 21, 1910
NEW DELHI, TUESDAY, JULY 12, 1988/ASADHA 21, 1910

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a
separate compilation.

वाणिज्य मंत्रालय

आदेश

नई दिल्ली, 12 जुलाई, 1988

(निर्यात व्यापार नियंत्रण)

का. आ. 692(अ)/मं. इ(सी) ओ. 1988/एम(5).—प्रायात-निर्यात (नियंत्रण) अधिनियम, 1947 (1947 का 18) के खंड 3 द्वारा प्रवृत्त अधिकारों का प्रयोग करते हुए, केन्द्रीय सरकार एतद्वारा निर्यात (नियंत्रण) आदेश, 1988 में आगे संशोधन करने के लिए निम्नलिखित आदेश करती है, नामशः :—

1. (1) इस आदेश को निर्यात (नियंत्रण) 5वां संशोधन आदेश, 1988 कहा जाए।
- (2) यह सरकारी राजपत्र में प्रकाशित होने की तारीख से लागू होगा।
2. निर्यात (नियंत्रण) आदेश, 1988 में—
 - (1) भाग "क" अनुसूची 1 में—
 - (1) क्रम सं. 0027 में मद्य संख्या (1), और
 - (2) औरत-संबंधी प्रविष्टियां हटा दी जाएंगी।
 - (2) क्रम सं. 0310 और तत्संबंधी प्रविष्टियों के स्थान पर निम्नलिखित को प्रतिस्थापित किया जाएगा, नामशः :—
"0310. मैमने के फर के चर्म को छोड़कर सभी किन्म की अपरिष्कृत खाल एवं चर्म।"

- (3) क्रम सं. 9329 में मद सं. (3) के बाद निम्नलिखित मद को जोड़ दिया जाएगा, नामशः—
“(4) —लकड़ों की लकड़ी के शहरी”;
- (4) क्रम सं. 0515 और तत्संबंधी प्रविष्टियों के लिए निम्नलिखित क्रम सं. को प्रतिस्थापित किया जाएगा, नामशः—
“0515. मिल स्केल स्क्रैप को छोड़कर फैरम स्क्रैप”;
अनुसूची—1 भाग “ख” में:—
(1) क्रम सं. 2038(ख) में, मद सं. (2) के बाद निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा, नामशः—
“3. पोरायुपादन सिस्तेम;
4. चीनल और मांस के शेड एन्टर्स”;
- (2) क्रम सं. 2267 में, मद सं. (9) और तत्संबंधी प्रविष्टियों को हटा दिया जाएगा;
- (3) क्रम सं. 2305 में, मद सं. 4 और तत्संबंधी प्रविष्टि को हटा दिया जाएगा;
- (4) क्रम सं. 2399 में, मद सं. (10) के बाद निम्नलिखित मद को जोड़ दिया जाएगा, नामशः—
“(11) कोई अन्य मैकेनिकल या मिश्रित फाइनर या यार्न जो ऊपर विनिर्दिष्ट न हो”;
- (5) क्रम सं. 2526 में “और मिल स्केल स्क्रैप” शब्दों को हटा दिया जाएगा।
- (6) क्रम सं. 2526 और तत्संबंधी प्रविष्टियों के बाद निम्नलिखित मद को जोड़ दिया जाएगा, नामशः—
“2526. क. मिल स्केल स्क्रैप”;
- (7) क्रम सं. 2564 को उसके (1) के रूप में पुनः संख्यांकित किया जाएगा और इस प्रकार पुनः संख्यांकित क्रम संख्या (1) में बाद निम्नलिखित को जोड़ दिया जाएगा, नामशः—
“(2) भारत में 50 प्रतिशत से कम चांदी की मात्रा वाले चांदी के आभूषण”।
- (8) क्रम सं. 2674 और तत्संबंधी प्रविष्टियों के बाद निम्नलिखित को जोड़ दिया जाएगा:—
2675—उन के तत्पश्चात् सहित ऊनी टाप्स;
2676—पोयाबीन निस्सारण;
2677—काली मिर्च (महा क्वालिटी एस जी-1);
2678—नारियल जटा और नारियल जटा उत्पाद;
2679—कोटा प्रतिबंध के अधीन न आने वाली नैयार पोशाकें और सलाई से बुने हुए वस्त्र।
2680—कोटा प्रतिबंध के अधीन आने वाले फ्रेमवर्क और नैयार वस्त्र।
2681—मेनने की फर चर्म।”

3. अनुसूची

3:—खुला सामान्य लाइसेंस-3 में:—

- (1) क्रम सं. 2 में, कालम 4 में उल्लिखित शर्त के लिए निम्नलिखित को प्रतिस्थापित किया जाएगा:—
“चार मुख्य पत्तनों उद्घाटन के लिए बम्बई, कलकत्ता, मद्रास और दिल्ली से प्रतिबंधक प्राधिकारी (जंगली जीव संरक्षण निदेशक), वन एवं जंगली जीव विभाग, भारत सरकार द्वारा जंगली फोना और क्लोरा का संकटापन्न जातियों में अंतर्राष्ट्रीय व्यापार समझौते के प्रवर्तित जारी किए गए पुनः निर्यात प्रमाण-पत्र के आधार पर, निर्यात द्वारा कानूनी अधिप्राप्ति प्रमाण पत्र प्राप्त किए जाने के बाद निर्यात की अनुमति दी जाएगी। लेकिन अधिस लाइसेंस/अग्रवाय लाइसेंस के अधीन अफ्रीकी हाथी दांत से बने सामग्री के निर्यात के मामले में किसी कानूनी अधिप्राप्ति प्रमाण-पत्र की आवश्यकता नहीं होगी।”
- (2) क्रम सं. 33 को उसके (1) के रूप में पुनः संख्यांकित किया जाएगा और इस प्रकार पुनः संख्यांकित क्रम सं. (1) के बाद निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा, नामशः:

1	2	3	4
“(2) भारत में 50 प्रतिशत से कम चांदी की मात्रा वाले (ख) 2569(2) निर्यात की अनुमति दी जाएगी बशर्ते कि चांदी के आभूषण में चांदी की मात्रा का न्यूनतम मूल्य 33-1/3 प्रतिशत हो।”			
(3)	क्रम सं. 38 और तत्संबंधी प्रविष्टियों के बाद क्रम सं. और तत्संबंधी प्रविष्टि जोड़ी जाएगी, नामशः— “39. मेनने की फर चर्म	ख 2681	निर्यात की अनुमति केवल चार मुख्य पत्तनों नई दिल्ली, बम्बई, कलकत्ता और मद्रास के माध्यम से ही दी जाएगी बशर्ते कि उपर्युक्त पत्तनों पर नियुक्त जंगली जीव संरक्षण उप-निदेशक ने पोत पूर्ण निरीक्षण किया हो।

1	2	3	4
40(1)	भैंस का मांस (नर एवं मादा दोनों) जिसमें खिल, जिगर, मगज, जीभ, गुर्दा और अन्य अंग शामिल हैं।	ख-2046 (क)	<p>(1) उस राज्य के मनोनीत पशु चिकित्सा प्राधिकारी जिसमें मांस उत्पन्न हुआ है से इस आशय का प्रमाण पत्र प्रस्तुत करने पर कि मांस प्रजनन के लिए प्रयुक्त और दुधारू भैंसों से भिन्न भैंसों का है, निर्यात की अनुमति दी जाएगी वशर्त कि निर्यात मूल्य प्रति कि. ग्रा. जहाज पर्यन्त निःशुल्क मूल्य 11.50 रूप से कम न हो।</p> <p>(2) शीतल/जमाए हुए मांस के निर्यात की अनुमति राज्य के पशु-पालन निदेशालय के कार्यालय या इस आशय के लिए उनके स्थान पर प्राधिकृत किसी अन्य पशु चिकित्सक द्वारा इस संबंध में जारी किए गए लदान-पूर्व निरीक्षण प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करने पर दी जाएगी कि :—</p> <p>(1) लाइसेंसधारी परिसर में और निर्धारित प्रक्रिया के अनुसार एंटीमार्टम और पोस्ट-मार्टम निरीक्षण की शर्त के अधीन बंध किए गए स्वस्थ पशु से मांस प्राप्त किया गया है।</p> <p>(2) मांस स्वास्थ्यकर शर्तों के अधीन पूर्णतया तैयार किया गया है और मानव उपभोग के लिए उचित है,</p> <p>(3) मांस परजीवी जन्तु वाधा से मुक्त है,</p> <p>(4) जमाए हुए मांस के निर्यात की अनुमति, राज्य सरकारों के पशु पालन निदेशक या उनके नाम पर प्राधिकृत किसी अन्य अधिकारी द्वारा जारी किए गए आगे लदान पूर्व निरीक्षण प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करने पर बम्बई, दिल्ली और मंगलूर से दी जाएगी कोचीन और मद्रास से सभी निर्यातों के मामलों में निरीक्षण क्रमशः निरीक्षण एजेंसी कोचीन और मद्रास द्वारा किया जाएगा। प्रमाण-पत्र इस आशय का होगा कि :—</p> <p>(1) मांस/कारकास रोगमूलक सूक्ष्मप्रायोजन में मुक्त है।</p> <p>(2) मांस/कारकास बैक्टीरियोलॉजिकल कोर्ट विनिष्ठिकरणों के समरूप होगा।</p> <p>(3) (i) कुल बैक्टीरिया काउंट प्रति ग्राम 1 से 10 मिलियन की सीमा के भीतर होंगे।</p> <p>(ii) इ. कोलि बैक्टीरियल काउंट प्रति ग्राम 100 से 1000 की सीमा के भीतर होंगे, और</p>

1	2	3	4
			(iii) पूर्णतया पकाए हुए डिब्बा बंद मांस उत्पादों के परेषण के मामले में, उप पैरा (2) में दिया गया निरीक्षण, विपणन और निरीक्षण निदेशालय, भारत सरकार द्वारा विपणन निदेशालय द्वारा निर्धारित किए गए शुल्क के भुगतान पर किया जाएगा।
40.(ii)	भारतीय भेड़ का मांस जिसमें दिल, जिगर, खं फेफड़े, मगज, जीभ, गुर्दे और अन्य अंग शामिल हैं।	2016(ख)	अखिल भारतीय मांस और जीवित पशुधन निर्यात संघ, बम्बई, राजस्थान राज्य भेड़ और उप विपणन महासंघ जयपुर, और उप मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात कोचीन द्वारा आबंटित की जाने वाली सीलिंग के मुद्दे अनुमेय किए जाने वाले भारतीय बकरी के मांस का निर्यात और भारतीय भेड़ के मांस की सीलिंग, अखिल भारतीय मांस और जीवित पशुधन निर्यात संघ, बम्बई और नई दिल्ली राजस्थान राज्य भेड़ और ऊन विपणन महासंघ जयपुर और उप मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात, कोचीन के निपटान पर रखी जाएगी। वाणिज्य मंत्रालय उपर्युक्त मनोनीत एजेंसियों को सीलिंग रिहा करेगी।
40.(iii)	भारतीय बकरी का मांस जिसमें दिल, जिगर, खं फेफड़े, मगज, जीभ, गुर्दे और अन्य अंग शामिल हैं।	2046(ग)	जब और जैसे ही निर्यातक उपर्युक्त संबंधित एजेंसी से संपर्क करेगा निर्यात संघ निर्यातकों को निर्यात के लिए सीमाशुल्क प्राधिकारी से संपर्क करने की सलाह देते हुए सीलिंग स्लिप जारी करेगा, उप मुख्य नियंत्रक आयात-निर्यात कोचीन को भेजे गए सीधे आवेदन पत्रों के संबंध में, वह कार्यालय सीलिंग स्लिप जारी करेगा और निर्यातक उसे निर्यात समय सीमाशुल्क प्राधिकारी को प्रस्तुत करेगा। उप मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात कोचीन, उस कार्यालय की आबंटित सीलिंग के भीतर स्लिप जारी करेगा। जैसे ही संघ और उप मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात, कोचीन को आबंटित सीलिंग समाप्त हो जाएगी उसी समय वह सीलिंग स्लिप जारी करना बंद कर देंगे।
			मनोनीत एजेंसी यह सुनिश्चित करेंगी कि निर्यात घरेलू बाजार में दैनिक जरूरतों के पूरा होने के बाद ही स्थानीय मंडियों से मारने के लिए जीवित बकरी खरीदता है। यदि किसी विशेष दिन कुल आवक इस जरूरत से कम पड़ जाती है तो निर्यात के लिए कोई खरीद नहीं की जाएगी।
			यदि ऊपर की शर्त पूरी हो जाती है तो निर्यातक घरेलू आवश्यकताओं के लिए बकरियों के खरीदे जाने के बाद ही काटने के लिए बकरी खरीदने बाजार में जाएगा। इस प्रकार वे बूचड़खाने का उपयोग केवल घरेलू उपयोग के लिए बकरी मारे जाने के बाद ही करेंगे।

1

2

3

4

मनोनीत एजेंसियां वाणिज्य मंत्रालय को आने वाले मास की 7 तारीख तक पूर्ववर्ती मांस में किए गए निर्यात के आंकड़ों से सूचित करेंगी।

जीवित/जमे हुए मांस का निर्यात राज्य के पशुपालन निदेशालय या उनकी ओर से प्राधिकृत किसी अन्य पशु चिकित्सक अधिकारी द्वारा इस संबंध में जारी पोतलदान पूर्व निरीक्षण प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करने पर ही अनुमति किया जाएगा कि:—

1. मांस स्वस्थ जानवरों से प्राप्त किया गया है जिनका वय निर्धारित प्रक्रियाओं के अनुसार एण्टी-मार्टम और पोस्टमार्टम के अखीन लाइसेंस-शुदा परिसरों में किया गया है।
2. मांस संपूर्ण स्वास्थ्यकारी शर्तों के तहत तैयार किया गया है और मनुष्य के खाने के काबिल है।

3. मांस में किसी भी प्रकार के परजीवी नहीं हैं। बम्बई, दिल्ली, और मंगलौर से जमाए हुए मांस के निर्यात की अनुमति के मामले में राज्य के पशुपालन निदेशक या उसके नाम से प्राधिकृत किसी अन्य अधिकारी द्वारा जारी किए गए अतिरिक्त लदान-पूर्व निरीक्षण प्रमाण-पत्र प्रस्तुत करने पर दी जाएगी और कोचीन और मद्रास से निर्यात के मामलों में निर्यात निरीक्षण एजेंसी द्वारा जारी किया गया अतिरिक्त लदान-पूर्व निरीक्षण प्रमाण-पत्र अपेक्षित है।

प्रमाण-पत्र इस आशय का होगा कि

1. मांस/कारकाम रोग मूलक सूक्ष्म आर्गेनिज्म से मुक्त है।
2. मांस/कारकास निम्नलिखित क्वालिटी विशिष्टीकरण के समरूप होगा:—
 - (1) कुल बैक्टीरियल काउंट प्रति ग्राम 1 से 10 मिलियन की सीमा के भीतर होंगे।
 - (2) ई. कोलि बैक्टीरियल प्रति ग्राम 100 से 1000 की सीमा के भीतर होंगे।
 - (3) यह सालमोनीला से मुक्त होगा।

भारतीय भेड़ और बकरी का निर्यात केवल तत्काल बिक्री के आधार पर होगा और परेपण के आधार पर नहीं होगा।

41. नल रहित चावल की भूरी (चावल भूसी का निस्कारण) ख. 2216

निर्यात, सोलवेंट एक्सट्रैक्ट्स एसोसियेशन ऑफ इंडिया, बम्बई के साथ पंजीकृत की गई संविदाओं की शर्तों के अधीन समय-समय पर वाणिज्य मंत्रालय द्वारा निर्धारित सीलिंग के भीतर अनुमति किया जाएगा।

42. नल रहित मूगफली की खली (निस्कारण) ख. 2224

निर्यात ग्राउन्डनट एक्सट्रैक्शन एक्सपोर्ट डिबेलपमेंट एसोसियेशन, बम्बई के साथ पंजीकृत की गई संविदाओं की शर्तों के अधीन समय-समय पर वाणिज्य मंत्रालय द्वारा निर्धारित सीलिंग के भीतर अनुमति किया जाएगा।

1	2	3	4
43.	विलायक निस्सारित वित्तों की खली (छिलका मन्त्रित और छिलका रहित)	ख. 2232 (i)	निर्यात, आल इंडिया काटन सीड क्लर्क एसोसिएशन बंबई के साथ पंजीकृत की गई संविदाओं की शर्तों के अधीन समय-समय पर वाणिज्य मंत्रालय द्वारा निर्धारित सीलिंग के भीतर अनुमित किया जाएगा।
44.	सोयाबीन निस्सारण	1.2676	निर्यात सोयाबीन प्रोसेसर्स एसोसिएशन आफ इंडिया, इंदौर के साथ पंजीकृत की गई संविदाओं के मुद्दे अनुमित किया जाता है।
45.	काली मिर्च (आस्ता क्वालिटी एम.जी-1)	ख. 2677	निर्यात इस शर्त के अधीन अनुमित किया जाता है कि न्यूनतम जहाज पर्यंत निःशुल्क मूल्य प्रति मीट्रिक टन 19,000/- रु. हो। निर्यात परेषण या निर्यात परेषण ले जाने वाले पोत में प्रयुक्त किसी फ्यूमीजेंट जिसमें एथीलीन डिब्रोमाइड (ईडीबी) शामिल हो, तो निर्यात अनुमित नहीं किया जाएगा।
46.	नारियल जटा और नारियल जटा उत्पाद	ख. 2678	निर्यात वस्त्र मंत्रालय द्वारा नारियल जटा की विभिन्न भवों के लिए समय-समय पर घोषित न्यूनतम निर्यात मूल्य की शर्तों के अधीन अनुमित है।
47.	कोटा प्रतिबंध के अंतर्गत न आनेवाले गारमेंट और निदवियर	ख. 2679	निर्यात, पोत-लदान बिल पर वस्त्र निर्यात संवर्धन परिषद् (ए.ई.पी.सी.) द्वारा किए गए पृष्ठोंकन के मुद्दे अनुमित है।
48.	कोटा प्रतिबंध के अंतर्गत न आने वाले फौजिक और मेड अप्स	ख. 2680	निर्यात, पोत-लदान बिलों पर टैक्सटाइल एक्सपोर्ट प्रमोशन काउंसिल (टैक्सप्रोसिल) द्वारा किए गए पृष्ठोंकनों के मुद्दे अनुमित किया जाता है।

(4) अनुसूची-3 खुला सामान्य लाइसेंस-4 में :—

(1) क्रम स.-2 में कालम-4 की प्रविष्टि के लिए निम्नलिखित को प्रतिस्थापित किया जाएगा।

“दी ट्राइबल को-ऑपरेटिव मार्केटिंग फेडरेशन ऑफ इंडिया लिमिटेड (टी. आर.आई.एफ. ईडी) चौथी मंजिल, बी बिल्डिंग, लोक नायक भवन, नई दिल्ली-110003

(2) क्रम स.-14 में भव सख्या (1) और तत्संबंधी प्रविष्टियों को हटा दिया जाएगा,

(3) क्रम स.-20 और तत्संबंधी प्रविष्टियों के बाद निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा नामक:

“21 मिल स्केल स्क्रेप

ख. 2526 क मेटल स्क्रेप ट्रेडिंग कार्पोरेशन 225 एफ आचार्य जगदीश बोस रोड, कलकत्ता-700020”

[फाइन स. 19(3)/88-ई2]

राजीव लोचन मिश्र,

मुख्य नियंत्रक, आयात-निर्यात

पाठ टिप्पणी: मुख्य आदेश अधिसूचना सं. का. आ. 322(नि) दिनांक 30 मार्च, 1988 द्वारा प्रकाशित किया गया था। और इसके बाद इनके द्वारा संशोधित किया गया :—

1. का. आ. 460-क (नि.), दिनांक 12-5-88

2. का. आ. 478 (नि.), दिनांक 12-5-88

3. का. आ. 483 (नि.), दिनांक 13-5-88

4. का. आ. 623 (नि.), दिनांक 28-6-88.

अंतिम संशोधन 28-6-1988 के भाग-2, खंड 3, उपखंड (2) में निर्यात (नियंत्रण) अधिन. 1988/ए.एम. (4) द्वारा किया गया।

MINISTRY OF COMMERCE

New Delhi, the 12th July, 1988

ORDER

Export Trade Control

S O. 692 (E).—No. E(C) 0,1988/AM(5).—In exercise of the powers conferred by section 3 of Imports and Exports (Control) Act, 1947 (18 of 1947), the Central Government hereby makes the following Order further to amend the Exports (Control) Order, 1988, namely :—

1. (1) This Order may be called the Exports (Control) Fifth Amendment Order, 1988.

(2) It shall come into force on the date of its publication in the Official Gazette.

2. In the Exports (Control) Order, 1988,—

(1) In Part 'A' of Schedule I,—

(i) In serial number 0027, the item numbers (i) and (ii) and entries relating thereto shall be omitted;

(ii) for serial number 0310 and entries relating thereto, the following shall be substituted, namely:—

“0310. Raw hides and skins, all types, excluding Lamb Fur Skin”;

(iii) in serial number 0329, after item number (iii), the following item shall be inserted, namely :—

“(iv)—Veneers of Sandal Wood”;

(iv) for serial number 0515 and entries relating thereto, the following serial number shall be substituted, namely :—

“0515. Ferrous Scrap excluding Mill Scale Scrap.”

(2) In Part 'B' of Schedule I,—

(i) In serial number 2038(b), after item number 2, the following shall be inserted, namely :—

“3. Porcupine Quills;

4. Shed Antlers of Chital and Sambhar”;

(ii) in serial number 2267, the item number (ix) and entries relating thereto, shall be omitted ;

(iii) in serial number 2305, the item number 4 and entries relating thereto, shall be omitted;

(iv) in serial number 2399, after item number (x) the following item shall be inserted, namely:—

“(xi) —Any other Cellulosic or Synthetic Fibre or Yarn not specified above”;

(v) in serial number 2526, the words “and Mill Scale Scrap” shall be omitted;

(vi) after serial number 2526 and entries relating thereto, the following item shall be inserted, namely :—

“2526A. Mill Scale Scrap”;

(vii) serial number 2569 shall be re-numbered as (i) thereof and after serial number (i) as so re-numbered, the following shall be inserted, namely :—

“(ii) Silver Jewellery containing less than 50 per cent silver content by weight”;

(viii) after serial number 2674 and the entries relating thereto, the following shall be added :—

“2675—Wool Tops, including Wool Noils;

2676—Soyabean Extraction;

2677—Black Pepper (Asta Quality MG-1);

2678—Coir and Coir Products;

2679—Garments and Knitwear not under quota restriction;

2680—Fabrics and made-ups not under quota restriction;

2681—Lamb Fur Skin”.

(3) In Schedule III, O.G.L. No. 3.—

(i) In serial number 2, for the condition mentioned in column 4, the following shall be substituted :—

“Export allowed from four major ports viz. Bombay, Calcutta, Madras and Delhi, on the basis of re-export certificate issued by the Management Authority (Director of Wild Life Preservation), Department of Forest and Wild Life, Government of India, under Convention on International Trade in Endangered Species of Wild Fauna and Flora after exporters obtain Legal Procurement Certificate. However, in case of export of articles made out of African Ivory under Advance Licences/ Imprest Licences, no Legal Procurement Certificate will be necessary”;

(ii) serial number 33 shall be re-numbered as (i) thereof and after serial number (i) as so re-numbered, the following shall be inserted, namely :—

1	2	3	4
“(ii)	Silver Jewellery containing less than 50 per cent silver content by weight.	B. 2569(ii)	Export allowed provided minimum value is 33-1/3% of the silver content in the Silver Jewellery”;

1	2	3	4
(iii)	after serial number 38 and entries relating thereto. the following serial numbers and entries relating thereto shall be added, namely :—		
"39.	Lamb fur Skin	B. 2681	Export will be allowed only through four major ports, New Delhi, Bombay, Calcutta and Madras subject to pre-shipment inspection by the Deputy Director, Wild Life Preservation, posted at the above ports";
40(i)	Meat of Buffalo (both Male and Female) including heart, liver, lungs, brain, tongue, kidneys and other organs.	B.2046(a)	<p>(i) Export will be allowed on production of certificate from the designated Veterinary Authorities of the State from which the meat is from Buffaloes not used for breeding and milch purposes.</p> <p>Provided that the export price is not less than Rs. 11.50 per kg. f.o.b.</p> <p>(ii) Export of Chilled/frozen meat shall be allowed on furnishing pre-shipment inspection certificate issued by the office of State Directorate of Animal Husbandry or any other Veterinarian authorised on their behalf to the effect that :—</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. The meat has been obtained from healthy animals slaughtered in licensed premises and subjected to ante-mortem and post-mortem inspection according to the prescribed procedures; 2. The meat has been prepared under hygienic conditions, wholesome and fit for human consumption; 3. The meat is free from parasitic infestation; 4. Export of frozen meat shall be allowed from Bombay, Delhi and Mangalore on furnishing further pre-shipment inspection certificate issued by Director of Animal Husbandry, State Governments or any other officer authorised on his behalf. In case of all exports from Cochin and Madras, the inspection would be by Export Inspection Agency, Cochin and Madras respectively. <p>The Certification would be to the effect that :—</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. The meat/carcass shall be free from pathogenic micro-organisms. 2. The meat/carcass shall conform to bacteriological quality specifications :— <ol style="list-style-type: none"> (i) Total bacterial count shall be within limit of 1 to 10 million per gram; (ii) E. Coli bacterial count shall be within limit of 100 to 1000 per gram; and (iii) In case of consignments of fully cooked canned meat products inspection as in sub-paragraph (ii) shall

1	2	3	4
			be done by the Directorate of Marketing and Inspection, Government of India on payment of fees to be prescribed by the Directorate of Marketing.
40(ii)	Meat of Indian Sheep including heart, liver, lungs, brain, tongue, kidneys and other organs.	B. 2046(b)	Export of meat of goat will be allowed against ceiling placed at the disposal of the All India Meat and Live Stock Exporters Association, Bombay, Rajasthan State Sheep and Wool Marketing Federation, Jaipur and the Deputy Chief Controller of Imports and Exports, Cochin, and the ceiling of meat of sheep will be at the disposal of All India Meat and Live Stock Exporters Association, Bombay and New Delhi, Rajasthan State Sheep and Wool Marketing Federation, Jaipur and the Deputy Chief Controller of Imports and Exports, Cochin. The Commerce Ministry will release the ceiling to the above designated agencies.
40(iii)	Meat of Indian Goat including heart, liver, lungs, brain, tongue, kidneys and other organs.	B. 2046(c)	As and when the exporters approach the above Agencies concerned, the respective Associations shall issue ceiling slips to the exporters advising them to approach the Customs Authorities for export. In respect of applications directly made to Deputy Chief Controller of Imports and Exports, Cochin, the latter will issue the ceiling slips and the exporter will present the same to the Customs at the time of export. Deputy Chief Controller of Imports and Exports, Cochin will give ceiling slips within the allocated ceiling of that office. The Association and the Deputy Chief Controller of Imports and Exports, Cochin shall stop issuing ceiling slips as soon as the ceiling allotted to them is exhausted.
			The designated agencies should ensure that exporters purchase live goat for slaughter from the local Mandies only after the daily requirement in the domestic market is met. If the total arrival on particular day falls short of this requirement, no purchases for export should be made.
			In case the above condition is met, the exporter will enter the market for purchase of goat for slaughter at a time after the domestic requirements have been purchased. Similarly, they will use the slaughter house only after slaughtering for domestic consumption has been done.
			The designated agencies will inform the Ministry of Commerce by the 7th of the succeeding month the figures of export made during the preceding month.

1

2

3

4

Export of Chilled/frozen meat shall be allowed on furnishing pre-shipment inspection certificate issued by the Office of State Directorate of Animal Husbandry or any other Veterinarian authorised on their behalf to the effect that:—

1. The meat has been obtained from healthy animals slaughtered in licensed premises and subject to ante mortem and post mortem inspection according to the prescribed procedures.
2. The meat has been prepared under hygienic conditions wholesome and fit for human consumption.
3. The meat is free from parasitic infestation.

Export of Frozen meat shall be allowed on furnishing an additional pre-shipment inspection certificate issued by the State Director of Animal Husbandry or any other officer authorised on his behalf in case of exports from Bombay, Delhi and Mangalore and by the Export Inspection Agency in respect of exports from Cochin and Madras. The certification would be to the effect that:—

1. The meat/carcass shall be free from pathogenic micro-organism.
2. The meat/carcass shall conform to the following bacteriological quality specifications :—
 - (1) Total Bacterial count shall be within limit of 1 to 10 million per gram
 - (2) E.Coli bacterial count shall be within limit of 100 to 1000 per gram.
 - (3) It shall be free from Salmonella.

Export of meat of sheep and goat will be allowed only on out right sale basis and not on consignment basis.

41. De-oiled Rice Bran (Rice Bran Extraction).

B.2216

Export will be allowed subject to registration of contracts with Solvent Extractors Association of India, Bombay, within the ceiling prescribed by the Ministry of Commerce, from time to time.

42. De-oiled Groundnut Cake (Extraction).

B.2224

Export will be allowed subject to registration of contracts with the Groundnut Extractions Export Development Association, Bombay, within the ceiling prescribed by the Ministry of Commerce from time to time.

1	2	3	4
43.	Solvent Extracted Cottonseed Cakes (Decorticated and Undecorticated).	B.2232(i)	Export will be allowed subject to registration of contracts with All India Cotton Seeds Crushers Association, Bombay, within the ceiling prescribed by the Ministry of Commerce from time to time.
44.	Soyabean Extractions.	B.2676	Export allowed against registration of contracts with the Soyabean Processors Association of India, Indore.
45.	Black Pepper (Asta Quality-MGG-I)	B.2677	Export allowed subject to minimum export price of Rs. 19,000/- per Metric Ton f.o.b. Use of any fumigant containing ethylene dibromide (EDB) in the export consignments or in the ship carrying the export consignment shall not be allowed.
46.	Coir and Coir Products.	B.2678	Export allowed subject to minimum export price as announced by the Ministry of Textiles from time to time for different Coir Items.
47.	Garments and knitwear not under quota restriction.	B.2679	Export allowed against certification on Shipping Bills by the Apparels Export Promotion Council (AEPIC).
48.	Fabrics and made-ups not under quota restriction.	B.2680	Export allowed against certification on Shipping Bills by the Textile Export Promotion Council (TEXPROCIL).

(4) In Schedule III, in O.G.L. No.4,—

(i) In serial number 2, for the entry in column 4 the following shall be substituted :—

“The Tribal Co-operative Marketing Federation of India Limit (TRIFED), 4th Floor, B-Wing, Lok Nayak Bhavan, New Delhi-110003”;

(ii) in serial number 14, the item number (i) and the entries relating thereto, shall be omitted;

(iii) after serial number 20 and the entries relating thereto, the following item shall be added, namely:—

1	2	3	4
“21	Mill Scale Scrap	B.2526A	Metal Scrap Trading Corporation, 225-F, Acharya Jagdish Bose Road, Calcutta-700020”.

[F. No. 19(3)/88-EII]

R.L. MISRA,

Chief Controller of Imports & Exports.

FOOTNOTE : The Principal Order was published vide Notification, S.O.No.322(E), dated the 30th March, 1988, and subsequently amended vide :—

1. S.O. 460-A(E) dated 29.4.88.
2. S.O. 478(E) dated 12.5.88.
3. S.O. 483(E) dated 13.5.88.
4. S.O. 623(E) dated 28.6.88.

The last Amendment was made vide E(C) O, 1988/AM(4) dated 28.6.1988, in Part II, Section 3, Sub-section (ii).

